



October 25, 2016

Dear Clark families,

In light of national events that have brought increased attention to the issue of water quality, the City of Chicago announced several additional precautionary measures that will be added to the City's water testing protocol, continuing the City's track record of complying with current state and federal regulations as well as exceeding industry standards.

As part of this announcement, Chicago Public Schools (CPS) began testing the water for levels of lead from all schools across the district. Our top priority is the health and safety of our students and staff, and this testing was initiated out of an abundance of caution to ensure the water in our schools is safe. Schools are being tested based on a priority criteria that includes the age of the school, age of the students (with priority given to schools with pre-K programs), presence of a kitchen (where meals are prepared) and presence of pipes that could need repairs or replacement.

The results of all the schools are coming in on a rolling basis, and the majority have had levels under the EPA's action level of 15 parts per billion (ppb). At Clark samples were tested from 23 sites and the water sampled from a kitchen sink on the first floor was above the action level of 15 ppb. The water from the sink has been turned off and remediation plans are being created.

Chicago's water supply is free of lead when it leaves the treatment plant. However, lead can be found in some interior plumbing fixtures and materials, and lead found in tap water usually comes from the corrosion of these items. This explains why only one of the samples at Clark returned with elevated results – the issue is not system-wide, but is specific to the fixtures or pipes for that sink and will be addressed through the remediation plan. The full results of every school's water samples can be found online at [cps.edu/leadtesting](http://cps.edu/leadtesting).

Federal guidance indicates that children under the age of six are at the highest risk for harmful lead exposure, and they can be exposed to lead from a variety of sources, including paint, soil and even some consumer products. If you are concerned about your child's possible lead exposure risks, the Chicago Department of Public Health (CDPH) recommends going to your pediatrician or one of the local health care providers listed in the attachment for testing. Additionally, CDPH's lead hotline can address any health related questions you may have or help you in deciding whether to have your child tested; for questions or more information, please call 312-747-5323. For additional information about lead and children, visit [www.cdc.gov/lead](http://www.cdc.gov/lead).

The safety of your children is our highest priority, and we are doing everything in our power to address this situation in a quick and thorough manner. We will continue to keep you and your family informed throughout this process.

Sincerely,

Forrest Claypool  
CEO, Chicago Public Schools

Dr. Julie Morita  
Commissioner, Chicago Department of Public Health



25 de octubre de 2016

Estimadas familias de la escuela Clark,

Ante recientes eventos nacionales que han aumentado la atención sobre el tema de la calidad del agua, la ciudad de Chicago anunció varias medidas de precaución adicionales que se sumarán al protocolo de la ciudad sobre control del agua, en cumplimiento de las regulaciones estatales y federales, así como de los estándares industriales

Como parte de este anuncio, las Escuelas Públicas de Chicago (CPS) comenzaron a examinar los niveles de plomo en el agua de las escuelas de todo el distrito. Nuestra prioridad máxima es la salud y seguridad de los estudiantes y del personal, y estas pruebas se iniciaron como precaución para estar seguros de la calidad del agua de las escuelas. Las pruebas se realizan según un criterio de prioridad que incluye la edad del edificio, edad de los estudiantes (con prioridad para las escuelas con programas de preescolares), la presencia de una cocina (donde se preparan alimentos) y de cañerías que puedan necesitar reparación o reemplazo.

Los resultados de todas las escuelas se han ido conociendo, y la mayoría registró niveles por debajo del nivel de acción de EPA que es de 15 partículas por billón (ppb). En Clark se tomaron muestras en 23 lugares y el agua de una pileta del primer piso tenía rastros de plomo por encima del nivel de acción de 15 ppb. El suministro de agua de la pileta fue interrumpido y se están creando planes para remediar la situación.

El agua de Chicago no tiene plomo cuando sale de la planta de tratamiento. Sin embargo, se puede encontrar en algunas cañerías internas y materiales, y el plomo encontrado en el agua potable es provocado usualmente por la corrosión de las cañerías. Esto explica por qué solamente una de las muestras de Clark registró un nivel elevado. Este no es problema general, sino específico de la cañería de la pileta, y será solucionado. Los resultados completos de cada escuela se pueden ver en línea en [cps.edu/leadtesting](http://cps.edu/leadtesting).

Los lineamientos federales indican que los niños menores de seis años son los que corren mayores riesgos con la exposición al plomo, algo que puede ocurrir de varias fuentes, incluyendo pintura, tierra y algunos productos de consumo. Si están preocupados por la posible exposición de su hijo al plomo, el Departamento de Salud Pública de la ciudad de Chicago (CDPH) recomienda visitar a su pediatra o a alguno de los centros de salud listados en el material adjunto, para una prueba. Además, la línea directa del CDPH puede responder cualquier pregunta que tengan, o ayudarlos a decidir si su niño debe ser examinado; por preguntas o más información, llame por favor al 312-747-5323. Por información adicional sobre el plomo y los niños, visite [www.cdc.gov/lead](http://www.cdc.gov/lead).

La seguridad de sus hijos es nuestra principal prioridad, y hacemos todo lo que está en nuestro poder para resolver esta situación de una manera rápida y rigurosa. Continuaremos informándoles sobre este proceso.

Atentamente,



Forrest Claypool  
CEO, Escuelas Públicas de Chicago



Dra. Julie Morita, Comisionada  
Departamento de Salud Pública de Chicago



## School Lead Water Testing - Data Collection Form

School Short Name **Clark HS**

Date of test 10/12/16

Sample ID #	Sample Location	Sample Collection Time & Date	Test Result (ppb)	Test Results
51573-1-KIT-KS01-01	Kitchen South Wall Sink	6:05AM	0.63	BA
51573-1-KIT-KS01-02	Kitchen South Wall Sink	6:05AM	1.1	BA
51573-1-KIT-KS01-03	Kitchen South Wall Sink	6:05AM	1.4	BA
51573-1-KIT-KS01-04	Kitchen South Wall Sink	6:05AM	0.88	BA
51573-1-KIT-KS01-05	Kitchen South Wall Sink	6:05AM	0.37	BA
51573-1-KIT-KS02-01	West Wall Sink	6:10AM	0.67	BA
51573-1-KIT-KS02-02	West Wall Sink	6:10AM	1.3	BA
51573-1-KIT-KS02-03	West Wall Sink	6:10AM	0.37	BA
51573-1-KIT-KS02-04	West Wall Sink	6:10AM	4.2	BA
51573-1-KIT-KS02-05	West Wall Sink	6:10AM	0.18	BA
51573-1-KIT-KS03-01	East Wall Sink	6:15AM	68	AA
51573-1-KIT-KS03-02	East Wall Sink	6:15AM	86	AA
51573-1-KIT-KS03-03	East Wall Sink	6:15AM	91	AA
51573-1-KIT-KS03-04	East Wall Sink	6:15AM	66	AA
51573-1-KIT-KS03-05	East Wall Sink	6:15AM	32	AA
51573-1-CAF-S01-01	Cafeteria	6:20AM	2	BA
51573-1-CAF-S01-02	Cafeteria	6:20AM	4.7	BA
51573-1-CAF-S01-03	Cafeteria	6:20AM	5.6	BA
51573-1-CAF-S01-04	Cafeteria	6:20AM	4.7	BA
51573-1-CAF-S01-05	Cafeteria	6:20AM	8	BA
51573-1-HAL-F01-01	Outside Cafeteria Left Fountain	6:25AM	1.2	BA
51573-1-HAL-F01-02	Outside Cafeteria Left Fountain	6:25AM	0.83	BA

51573-1-HAL-F01-03	Outside Cafeteria Left Fountain	6:25AM	0.78	BA
51573-1-HAL-F01-04	Outside Cafeteria Left Fountain	6:25AM	0.77	BA
51573-1-HAL-F01-05	Outside Cafeteria Left Fountain	6:25AM	0.72	BA
51573-1-HAL-F02-01	Outside Cafeteria Right Fountain	6:30AM	2.6	BA
51573-1-HAL-F02-02	Outside Cafeteria Right Fountain	6:30AM	1.9	BA
51573-1-HAL-F02-03	Outside Cafeteria Right Fountain	6:30AM	1.3	BA
51573-1-HAL-F02-04	Outside Cafeteria Right Fountain	6:30AM	1.1	BA
51573-1-HAL-F02-05	Outside Cafeteria Right Fountain	6:30AM	1.3	BA
51573-1-FL-WC01-01	Faculty Lounge	6:35AM	<0.50	BA
51573-1-FL-WC01-02	Faculty Lounge	6:35AM	<0.50	BA
51573-1-FL-WC01-03	Faculty Lounge	6:35AM	<0.50	BA
51573-1-FL-WC01-04	Faculty Lounge	6:35AM	<0.50	BA
51573-1-FL-WC01-05	Faculty Lounge	6:35AM	<0.50	BA
51573-1-POOL-F02-01	Pool Left on North Wall	6:40AM	1	BA
51573-1-POOL-F02-02	Pool Left on North Wall	6:40AM	0.78	BA
51573-1-POOL-F02-03	Pool Left on North Wall	6:40AM	0.72	BA
51573-1-POOL-F02-04	Pool Left on North Wall	6:40AM	0.71	BA
51573-1-POOL-F02-05	Pool Left on North Wall	6:40AM	0.63	BA
51573-1-POOL-F03-01	Pool Right On North Wall	6:45AM	2.3	BA
51573-1-POOL-F03-02	Pool Right On North Wall	6:45AM	1.3	BA
51573-1-POOL-F03-03	Pool Right On North Wall	6:45AM	1.5	BA
51573-1-POOL-F03-04	Pool Right On North Wall	6:45AM	1.3	BA
51573-1-POOL-F03-05	Pool Right On North Wall	6:45AM	1.2	BA
51573-1-HAL-F03-01	Outside RM 132 Left Fountain	6:50AM	0.67	BA
51573-1-HAL-F03-02	Outside RM 132 Left Fountain	6:50AM	0.95	BA
51573-1-HAL-F03-03	Outside RM 132 Left Fountain	6:50AM	0.58	BA
51573-1-HAL-F03-04	Outside RM 132 Left Fountain	6:50AM	0.78	BA
51573-1-HAL-F03-05	Outside RM 132 Left Fountain	6:50AM	1.1	BA
51573-1-HAL-F04-01	Outside RM 132 Right Fountain	6:55AM	1	BA

51573-1-HAL-F04-02	Outside RM 132 Right Fountain	6:55AM	1.3	BA
51573-1-HAL-F04-03	Outside RM 132 Right Fountain	6:55AM	0.84	BA
51573-1-HAL-F04-04	Outside RM 132 Right Fountain	6:55AM	0.88	BA
51573-1-HAL-F04-05	Outside RM 132 Right Fountain	6:55AM	0.68	BA
51573-1-CAF-S02-01	Hallway Outside Cafeteria House 2	7:00AM	9.3	BA
51573-1-CAF-S02-02	Hallway Outside Cafeteria House 2	7:00AM	1.5	BA
51573-1-CAF-S02-03	Hallway Outside Cafeteria House 2	7:00AM	1.1	BA
51573-1-CAF-S02-04	Hallway Outside Cafeteria House 2	7:00AM	1.3	BA
51573-1-CAF-S02-05	Hallway Outside Cafeteria House 2	7:00AM	1.2	BA
51573-2-HAL-F01-01	Hall Outside RM 251 Left Fount	7:05AM	1.3	BA
51573-2-HAL-F01-02	Hall Outside RM 251 Left Fount	7:05AM	1.3	BA
51573-2-HAL-F01-03	Hall Outside RM 251 Left Fount	7:05AM	0.8	BA
51573-2-HAL-F01-04	Hall Outside RM 251 Left Fount	7:05AM	0.51	BA
51573-2-HAL-F01-05	Hall Outside RM 251 Left Fount	7:05AM	0.48	BA
51573-2-HAL-F02-01	Outside RM 251 Right Fount	7:10AM	1.5	BA
51573-2-HAL-F02-02	Outside RM 251 Right Fount	7:10AM	1.7	BA
51573-2-HAL-F02-03	Outside RM 251 Right Fount	7:10AM	0.93	BA
51573-2-HAL-F02-04	Outside RM 251 Right Fount	7:10AM	0.59	BA
51573-2-HAL-F02-05	Outside RM 251 Right Fount	7:10AM	0.51	BA
51573-2-GYM-F01-01	GYM NE Corner	7:15AM	2.8	BA
51573-2-GYM-F01-02	GYM NE Corner	7:15AM	2.5	BA
51573-2-GYM-F01-03	GYM NE Corner	7:15AM	2.4	BA
51573-2-GYM-F01-04	GYM NE Corner	7:15AM	2.8	BA
51573-2-GYM-F01-05	GYM NE Corner	7:15AM	3	BA
51573-2-GLR-F01-01	Girls Locker RM	7:20AM	3.2	BA
51573-2-GLR-F01-02	Girls Locker RM	7:20AM	1.8	BA
51573-2-GLR-F01-03	Girls Locker RM	7:20AM	1.2	BA
51573-2-GLR-F01-04	Girls Locker RM	7:20AM	0.69	BA
51573-2-GLR-F01-05	Girls Locker RM	7:20AM	0.49	BA

51573-2-GYM-F02-01	GYM NW Corner	7:25AM	12	BA
51573-2-GYM-F02-02	GYM NW Corner	7:25AM	4.9	BA
51573-2-GYM-F02-03	GYM NW Corner	7:25AM	12	BA
51573-2-GYM-F02-04	GYM NW Corner	7:25AM	4.7	BA
51573-2-GYM-F02-05	GYM NW Corner	7:25AM	12	BA
51573-2-BLR-F01-01	Boys Locker RM	7:30AM	2.2	BA
51573-2-BLR-F01-02	Boys Locker RM	7:30AM	1.2	BA
51573-2-BLR-F01-03	Boys Locker RM	7:30AM	0.64	BA
51573-2-BLR-F01-04	Boys Locker RM	7:30AM	0.49	BA
51573-2-BLR-F01-05	Boys Locker RM	7:30AM	0.53	BA
51573-2-HAL-F03-01	Outside Gym East End	7:35AM	1	BA
51573-2-HAL-F03-02	Outside Gym East End	7:35AM	13	BA
51573-2-HAL-F03-03	Outside Gym East End	7:35AM	2	BA
51573-2-HAL-F03-04	Outside Gym East End	7:35AM	2.9	BA
51573-2-HAL-F03-05	Outside Gym East End	7:35AM	2.5	BA
51573-2-HAL-F04-01	Outside Gym West End	7:40AM	1.3	BA
51573-2-HAL-F04-02	Outside Gym West End	7:40AM	3.5	BA
51573-2-HAL-F04-03	Outside Gym West End	7:40AM	1.3	BA
51573-2-HAL-F04-04	Outside Gym West End	7:40AM	2.4	BA
51573-2-HAL-F04-05	Outside Gym West End	7:40AM	2.3	BA
51573-2-HAL-F05-01	Outside 230 Left	7:45AM	0.59	BA
51573-2-HAL-F05-02	Outside 230 Left	7:45AM	0.6	BA
51573-2-HAL-F05-03	Outside 230 Left	7:45AM	0.36	BA
51573-2-HAL-F05-04	Outside 230 Left	7:45AM	0.33	BA
51573-2-HAL-F05-05	Outside 230 Left	7:45AM	0.33	BA
51573-2-HAL-F06-01	Outside 230 Right	7:50AM	0.54	BA
51573-2-HAL-F06-02	Outside 230 Right	7:50AM	0.39	BA
51573-2-HAL-F06-03	Outside 230 Right	7:50AM	0.35	BA
51573-2-HAL-F06-04	Outside 230 Right	7:50AM	0.35	BA

51573-2-HAL-F06-05	Outside 230 Right	7:50AM	0.36	BA
51573-2-212-F01-01	RM 212 Counselors Office	7:55AM	1.4	BA
51573-2-212-F01-02	RM 212 Counselors Office	7:55AM	1.4	BA
51573-2-212-F01-03	RM 212 Counselors Office	7:55AM	2	BA
51573-2-212-F01-04	RM 212 Counselors Office	7:55AM	3.1	BA
51573-2-212-F01-05	RM 212 Counselors Office	7:55AM	4	BA

**EPA ACTION LEVEL FOR LEAD IS 15 ppb or 15 µg/L**

**SPREADSHEET LEGEND**

ND-Not Detected at the Reporting Limit

BA-Below EPA Action Level of 15 ppb

AA-Above EPA Action Level

**Chicago Public Schools - Department of Facility Operations**